

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, India/दि हॉन्गकाँग एंड शंघाई बैंकिंग कॉर्पोरेशन लिमिटेड, इंडिया/

দ্য হংকং অ্যান্ড সাংহাই ব্যাঙ্কিং কর্পোরেশন লিমিটেড, ইণ্ডিয়া

Branch Name/ শাখা নাম/ শাখার নাম: _____

Date/ দিনাঙ্ক/ তারিখ: _____

Name/ নাম/নাম					Amount (₹)/রাশি (₹)/ অর্থরাশি (₹)					Source of Funds and Purpose of Transaction (For Cash Deposit equivalent to USD 10,000 and above i.e. ₹600,000 and above) ফন্ডস কা সোর্স ওর ব্যবহার কা প্রয়োজন (কুয়েস্ট্রী 10,000 ওর অধিক বারী ₹600,000 ওর অধিক. কি. সমতুল্য নগদ হিসাবিত. ক. টিপি) ফাণ্ডসের সূত্র এবং লেনদেনের উদ্দেশ্য (ইউএসডি 10,000 এবং অধিক অর্থাৎ ₹600,000 এবং অধিকের সমতুল্য নগদ জমা রাখার জন্যে)									
Contact Number/ সম্পর্ক ক্রমাঙ্ক/ যোগাযোগের নম্বর					E-mail ID/ই-মেইল আইডি/ ই-মেইল আইডি					Rupees/ रुपये/ টাকা					p./ পৈ. /পয়সা				
Account Number/ অকাউন্ট নম্বর/ অ্যাকাউন্ট নম্বর or/ যা/ অথবা					Credit Card Number/ ক্রেডিট কার্ড নম্বর/ ক্রেডিট কার্ড নম্বর														
Cheque Number/ চেক নম্বর		Cheque Dated/ চেক তারিখ		Bank/ ব্যাঙ্ক	Branch/ শাখা/ শাখা	Cash Denomination/ নকদ রাশি মূল্যবর্ণা / নগদ মূল্যশ্রেণী		No. /সং. / সংখ্যা											
						₹ X													
						₹ X													
						₹ X													
						₹ X													
Amount in Words/ রাশি শব্দে মেন/ অর্থরাশি কথায়										TOTAL DEPOSIT/ কুল জমা/ মোট জমা									

I, state that the information declared above regarding source of funds is true and correct/ মী, যহ কবতয় দোতা /কেতী হুঁ কি, নিধিয়োঁ কে, সোর্সে কে.
সর্বিধ মেন্ তবরোক্ত ঘোষিত জানকরী সত্য এর্ন সর্সী হৈ /আমি বিবৃত করছি যে, ফাণ্ডসের সূত্রের ব্যাপারে উপরি ঘোষিত তথ্য সত্য ও সঠিক

For cash deposit of ₹50,000/- and above, account holder's PAN details/Form 60 must be updated on our records./

₹50,000/- এর অধিক নগদ ডিপোজিটের জন্যে আমাদের রেকর্ডে মেন্ জরুরীকরিত করা হইবে।
₹50,000/- এবং অধিক নগদ জমার জন্যে, অ্যাকাউন্টধারকের প্যান বিবরণ/ফর্ম 60 আমাদের নথিপত্রে অবশ্যই হালনাগাদ থাকতে হবে।

Please furnish the following details if cash is deposited by bearer/nakad rashi যদি ধারক দ্বারা জমা কী गई है,
तो निम्नलिखित विवरण भरे। / धारक द्वारा नगद जमा करा ह'ले अनुग्रह करे निम्नलिखित विवरण दर्शाए

Bearer's Name/ धारक का नाम/ धारকের নাম: _____

Signature/हस्ताक्षर/ হস্তাক্ষর: _____

Bearer's address and telephone number/धारक का पता तथा फोन नं./

धारকের ঠিকানা এবং টেলিফোন নম্বর: _____

NRE AND NRO ACCOUNTS/ (एनआरई एवं एनआरओ खाता / এনআরই এবং এনআরও
অ্যাকাউন্টস্ / DEPOSIT FORM/ ডিপোজিট ফর্ম/ ডিপোজিট ফর্ম
Please use a separate form for upcountry cheques/কুম্মা জন্ম স্থানার্নাঁ কে বঁকী কে লিখ
অলা কাউন্টী কা হস্তেলোর কস্/ আপকাউন্টী চেকগুলোর জন্মো জন্মগ্রহ কর্তে পথক কর্ম ব্যবহার করুন

Valid Check/
নাম্য জারি/
বৈধ পরীক্ষ

Note/ নোট
দ্রষ্টব্য:

- Local cheques etc. although passed to the credit of your account are accepted for collection only and will not be available for withdrawal until cleared/
স্থানীয় চেকস ইত্যাদি হালোঁকি. কলেকশন কে লিএ স্বীকার কিএ জানে পর আপকি. অকাউন্ট মেন্ ক্রেডিট কে পাস কিএ জাতে হুঁ, লেবিল তনকে. কিলিয়ং হোঁ নক তনকো নিকলা নর্নী জা সর্সীকা /
স্থানীয় চেক ইত্যাদি আপনার অ্যাকাউন্টে ক্রেডিট করতে পাস করা হলেও, কলেকশন কালেকশনের জন্যে প্রহণযোগ্য হয় এবং ক্রিমার না হওয়া পর্যন্ত প্রত্যাহারের হেতু পাওয়া যাবে না
- Funds available date is shown for indicative purpose only/ ফন্ডস কী অবলম্ব্য টিপি কেবল সর্সির হেতু হৈ।/ পাওয়া হাওয়া ফাণ্ডসের তারিখ কেবলমাত্র নির্দেশমূলক উদ্দেশ্যের জন্যে সর্সিলে হয়
- Receipts issued by this bank are governed by terms set out or notices on display in bank branches/ ইস বঁক দ্বারা জারী সর্সীই নিধারিস্ শার্তী যা বঁক কী শাখাओं মেন্
প্রবর্তিত কী সর্সী সূচনাओं দ্বারা সর্সিত হুঁ।/ এই ব্যাঙ্ক কর্তৃক জারি করা বর্সিস প্রদান করা নিয়মাবলী বা ব্যাঙ্কের শাখাসমূহে প্রদর্শিত বিজ্ঞপ্তির দ্বারা পরিচালিত হয়
- The Bank may enquire about details of source of funds and purpose of transaction for transaction value lower than the one indicated above /
বঁক তবর নিধর্শিত রাশি সৈ কবরত মূল্য কে যবহার কে লিএ ফন্ডস কে, সোর্সে ওর ব্যবহার কে, প্রয়োজন কে, বিবরণী কে, বারে মেন্ পুছতার কর সর্সিত হৈ।/
উপরি নিধর্শিত অর্থরাশির থেকে কমতর মূল্য লেনদেনের জন্যে ফাণ্ডসের সূত্রের বিবরণ এবং লেনদেনের উদ্দেশ্য সংক্রমে ব্যাঙ্ক অনুসন্ধান করতে পারে
- An Indicative Conversion Rate: 1 USD = ₹60 / এক. সর্সিকৈতিক. সূচনিসংখ্য দ্ব: 1 সূচসর্সী = ₹60/ একটা নির্দেশক বিনিময় হার: 1 ইউএসডি ₹= 60

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, India/दि हॉन्गकाँग एंड शंघाई बैंकिंग कॉर्पोरेशन लिमिटेड, इंडिया/

দ্য হংকং অ্যাণ্ড সাংহাই ব্যাঙ্কিং কর্পোরেশন লিমিটেড, ইণ্ডিয়া

Branch Name/ শাখা নাম/ শাখার নাম: _____

Date/ দিনাঙ্ক/ তারিখ: _____

Name/ নাম/নাম					Amount (₹)/রাশি (₹)/ অর্থরাশি (₹)					Source of Funds and Purpose of Transaction (For Cash Deposit equivalent to USD 10,000 and above i.e. ₹600,000 and above) ফন্ডস কা সোর্স অর অ্যাবহার কা প্রয়োজন (কুয়েস্ট্রী 10,000 অর অধিক বার্নী ₹600,000 অর অধিক. কি. সমতুল্য নগদ ডিপোজিট. ক. টিপি) ফাণ্ডসের সূত্র এবং লেনদেনের উদ্দেশ্য (ইউএসডি 10,000 এবং অধিক অর্থ/₹600,000 এবং অধিকের সমতুল্য নগদ জমা/রাশি জমা)									
Contact Number/ সম্পর্ক ক্রমাঙ্ক/ যোগাযোগের নম্বর					E-mail ID/ই-মেইল আইডি/ ই-মেইল আইডি					Rupees/ रुपये/ টাকা					p./ পৈ. /পয়সা				
Account Number/ অকাউন্ট নম্বর/ অ্যাকাউন্ট নম্বর or/ যা/ অথবা					Credit Card Number/ ক্রেডিট কার্ড নম্বর/ ক্রেডিট কার্ড নম্বর														
Cheque Number/ চেক নম্বর/ চেক নম্বর		Cheque Dated/ চেক তারিখ/ চেকের তারিখ		Bank/ ব্যাঙ্ক/ ব্যাঙ্ক	Branch/ শাখা/ শাখা	Cash Denomination/ নকদ রাশি মূল্যবর্ণা/ নগদ মূল্যশ্রেণী		No. /সং. / সংখ্যা											
						₹ X													
						₹ X													
						₹ X													
						₹ X													
Amount in Words/ রাশি শব্দে/ মেন/ অর্থরাশি কথায়								TOTAL DEPOSIT/ কুল জমা/ মোট জমা											

I, state that the information declared above regarding source of funds is true and correct/ মী, যব কবতয় দেতা /কেতী হুঁ কি, নিধিয়োঁ কে, সোর্সেঁ কে, সর্বিধ মেন্ তব্রবেজত ঘোষিত জানকবরী সত্যেঁ এর্ব সর্সী হৈ /আমি বিবৃত করছি যে, ফাণ্ডসের সূত্রের ব্যাপারে উপরি ঘোষিত তথ্য সত্য ও সঠিক

For cash deposit of ₹50,000/- and above, account holder's PAN details/Form 60 must be updated on our records./ ₹50,000/- এবং অধিক নগদ জমার জন্যে, অ্যাকাউন্টধারকের প্যান বিবরণ/ফর্ম 60 আমাদের নথিপত্রে অবশ্যই হালনাগাদ থাকতে হবে।

Please furnish the following details if cash is deposited by bearer/nakad দ্বারা যদী ধারক দ্বারা জমা কী गई है, तो निम्नलिखित विवरण भरे। / धारक द्वारा नगद जमा करा ह'ले अनुग्रह करे निम्नलिखित विवरण दर्शाए
Bearer's Name/ धारक का नाम/ धारকের নাম: _____
Signature/हस्ताक्षर/ হস্তাক্ষর: _____

Bearer's address and telephone number/धारक का पता तथा फोन नं./ धারকের ঠিকানা এবং টেলিফোন নম্বর: _____

NRE AND NRO ACCOUNTS/ (एनआरई एवं एनआरओ खाता / एनआरई এবং এনআরও
আ্যাকাউন্টস্ / DEPOSIT FORM/ জমা ফর্ম/ জমা ফর্ম

Please use a separate form for upcountry cheques/কুম্ভা জন্ম স্থানার্ণাঁ কে বঁকীঁ কে লিপি
অলা কাউন্টীঁ কা ইন্স্ট্রুমেন্টস্/ আপকাউন্টীঁ চেকগুলোর জন্মো জন্মগ্রহণ করে পথক ফর্ম ব্যবহার করুন

Valid Check/
নাম্য জারি/
বৈধ পরীক্ষ

Note/ নোট
দ্রষ্টব্য:

- Local cheques etc. although passed to the credit of your account are accepted for collection only and will not be available for withdrawal until cleared/ স্থানীয় চেকস ইত্যাদি হাল্কাই কলেব্রেশন কে লিএ স্বীকার কিএ জানে পর আপকে অকাউন্ট মেন্ ক্রেডিট কে পাস কিএ জাতে হুঁ, লেবিল তবকে কিলিয়ং হৌনে তক তবকো নিকলা নর্হী জা সর্সীকা / স্থানীয় চেক ইত্যাদি আপনার অ্যাকাউন্টে ক্রেডিট করতে পাস করা হলেও, কেমবমাত্র কালেকশনের জন্যে গ্রহণযোগ্য হয় এবং ক্রিমার না হওয়া পর্যন্ত প্রত্যাহারের হেতু পাওয়া যাবে না
- Funds available date is shown for indicative purpose only/ ফন্ডস কী অবলম্ব্য টিপি কেবল সর্সির হেতু হৈ।/ পাওয়া যাওয়া ফাণ্ডসের তারিখ কেবলমাত্র নির্দেশমূলক উদ্দেশ্যের জন্যে সর্শালো হয়
- Receipts issued by this bank are governed by terms set out or notices on display in bank branches/ ইস ব্যাঙ্ক দ্বারা জারী সর্সীই নিধারিস্ শর্তীঁ যা ব্যাঙ্ক কী শাখাओं মেন্ প্রবর্ষিত কী गई सूचनाओं द्वारा शासित हैं।/ এই ব্যাঙ্ক কর্তৃক জারি করা বর্ষিত করা নিধমাবর্কীঁ বা ব্যাঙ্কের শাখাओंমতে প্রবর্ষিত বিজ্ঞপ্তির দ্বারা পরিচালিত হয়
- The Bank may enquire about details of source of funds and purpose of transaction for transaction value lower than the one indicated above / ব্যাঙ্ক তব্রম নিধর্ষিত রাশি সৈ কমতর মূল্য কে যব্রহার কে লিএ ফন্ডস কে, সোর্সেঁ অর অ্যাবহার কে, প্রয়োজন কে, বিবরণী কে, বারে মেন্ চুক্তিগ্রহণ কর সর্কত্হা হৈ।/ উপরি নিধর্ষিত অর্থরাশির থেকে কমতর মূল্য লেনদেনের জন্যে ফাণ্ডসের সূত্রের বিবরণ এবং লেনদেনের উদ্দেশ্য সংক্রমে ব্যাঙ্ক অনুসন্ধান করতে পারে
- An Indicative Conversion Rate: 1 USD = ₹60 / এক. সর্কৈতিক. সূচ্যবর্তন্য দর: 1 সূচ্যবর্তী = ₹60 / একটা নির্দেশক বিনিময় হার: 1 ইউএসডি ₹= 60